



Le Journal Paysan du Sahel



Les sahéliens peuvent nourrir le Sahel

Bulletin d'information trimestriel d'Afrique Verte Mali

N°006 du 31 Décembre 2004

Dans ce numéro :

Editorial.....	1
Brève incursion des criquets pèlerins dans le cercle de Dioïla (zone d'intervention d'Afrique Verte).....	2
Restitution de l'étude sur le système suivi évaluation d'impact des actions d'AV Mali.....	2
Les transformatrices du District de Bamako à la 2 ^{ème} Foire CEN-SAD.....	4
Affaires...Affaires.....	5
Le savoir faire de nos femmes.....	7
Visites/Rencontres/Echanges.	8
Divers : page noire.....	8

Editorial

Au moment où le Gouvernement malien se préoccupait à établir le bilan de l'invasion acridienne, de brèves incursions de ces déprédateurs ont été signalées à Kayes, à Bla et Baraouéli dans la région de Ségou, à Koutiala et Yorosso dans la région de Sikasso et à Dioïla dans la région de Koulikoro. On pensait qu'ils étaient définitivement partis et on les évoquait presque au passé. Loin s'en faut, ces bestioles se sont manifestées comme pour lancer un défi contre les différentes actions radicales déployées à leur encontre ; elles ont occupé des zones jusque là insoupçonnées. Fort heureusement, la nouvelle apparition a coïncidé avec la fin des récoltes dans la plupart des zones envahies. Les criquets n'ont trouvé que des résidus de récoltes (tiges et feuilles de mil et sorgho, pieds de coton) et des herbes sèches. Même avec cette situation poste récolte, il n'en demeure pas moins qu'ils aient provoqué une véritable alerte et panique tant au niveau des autorités, qu'au sein des populations rurales des zones concernées. Afrique Verte dans sa mission d'information, diffuse mensuellement auprès de ses partenaires (acteurs du commerce céréalier) à travers son bulletin « Point sur la Sécurité Alimentaire », la situation de cette calamité et ses incidences sur la campagne agricole, pour les amener à se positionner par rapport à la campagne de commercialisation 2004/2005.

Oumar Sékou KONE

Afrique Verte Mali

BP : E 404 – Rue : 232 – Porte : 754 Hippodrome, Bamako
Tél : (223) 221 97 60 – Fax : (223) 221 34 11
E-mail : afriqueverte@afribone.net.ml
Site: www.afriqueverte.org

BREVE INCURSION DES CRIQUETS PELERINS DANS LE CERCLE DE DIOÏLA (ZONE D'INTERVENTION D'AFRIQUE VERTE)

Les criquets pèlerins semblent décider à faire le tour du pays. Les zones qui avaient été épargnées au plus fort de l'invasion sont devenues leurs zones de prédilection. Après Yorosso, Koutiala et Bla, ils ont à la fin de la semaine dernière effectué une incursion dans le cercle de Dioïla.

Cette arrivée des criquets en provenance de Ségou n'a pas énormément surpris ici, car quelques jours avant, des rumeurs insistantes faisaient état de mouvement d'essaims arrivant des cercles de Ségou et Koutiala voisins du celui de Dioïla.

Ces rumeurs se confirmeront le 23 novembre avec l'arrivée des insectes dans les localités de Bangoni et Koungodian dans la commune de Nangola. Quelques heures plus tard, ils avaient gagné Kobili sur la piste dite de Robard à une vingtaine de kilomètre de Fana. Cette localité

dans la commune de Tenindougou et ses hameaux (Sirakoro, Soundia, Dieniba, Wonikoro, Kandola Kouanié, Kawena, N'Tjinabougou, Barako-lombougou, Banankoro, Wossidié, Kouni) furent rapidement envahis.

Aussitôt informées, les autorités de Fana saisisrent le poste de commandement opérationnel et une équipe du service de protection des végétaux conduite sera dépêchée sur les lieux. Elle passera la nuit du 23 au 24 novembre à Fana avant d'attaquer au petit matin les criquets dans leur base à Kobili et environs. Mais cette seule équipe avec seulement 200 litres de pesticide ne pouvait pas grand-chose contre les déprédateurs et cela même avec l'appui des populations.

A.B Coulibaly
AMAP Dioïla

SEMINAIRE DE RESTITUTION DE L'ETUDE SUR LE SYSTEME SUIVI-EVALUATION D'IMPACT DES ACTIONS D'AFRIQUE VERTE MALI.

Du 03 au 05 décembre 2004, s'est tenu à Ségou le **séminaire de restitution de l'étude sur le système suivi évaluation d'impact des actions d'Afrique Verte Mali** réalisée par le Bureau d'étude « Foramin Consult ». Ce séminaire organisé par Afrique Verte visait deux objectifs :

- la formation sur l'outil d'évaluation d'impact amélioré qu'Afrique Verte compte mettre en place pour mieux connaître les effets/impacts de ses actions et mesurer leurs limites réalisables ;
- l'observation et la validation du dossier de l'étude par l'Equipe, pour qu'il soit bien adapté et bien compris afin de faciliter son application sur le terrain.

C'est ainsi que toutes les composantes de l'Equipe Afrique Verte Mali ont pris part à ce séminaire : coordination, agents terrain (chefs de zones/animateurs-formateurs et animateurs).

Les travaux ont débuté par une présentation des participants, qui ont tous décliné leurs responsabilités dans le dispositif d'intervention d'Afrique Verte. Après ce cérémonial, un programme de convenance a été adopté dont les principaux éléments sont les suivants : la

définition de l'approche suivi évaluation d'impact, la séance exposés/échanges/débats,

les travaux de groupe autour des axes de prestation et enfin la restitution des travaux de groupe en plénière.

❖ Définition académique de l'approche suivi évaluation d'impact : ce concept est conçu par opposition à celui du suivi évaluation des réalisations/activités. Il se définit comme l'ensemble des changements positifs ou négatifs et concerne tout le maillon d'une activité. Il est actuellement proposé dans le souci d'améliorer l'efficacité des projets et programmes de développement. Il est également une réponse aux critiques des bailleurs de fonds concernant la qualité des rapports de progrès des projets et programmes et les pratiques de suivi et évaluation généralement mise au sein de ceux-ci. En plus cette approche permet de maintenir les objectifs des projets ou programmes dans les limites du réalisable.

❖ **Séance exposés/échanges/débats** : Après la définition académique de l'approche, le consultant procéda à une série d'exposés respectivement sur l'objectif de l'étude, la méthodologie appliquée pour l'étude, la clarification des concepts utilisés dans le document et enfin sa perception sur l'utilité de cet outil pour Afrique Verte. Tous ces exposés ont

été également suivis d'une série de questions/réponses de la part des participants. De l'essentiel de ces questions, on peut retenir : Comment Afrique Verte peut elle influencer la sécurité alimentaire au Mali ? Quels sont les facteurs qui peuvent influencer positivement ou négativement les actions d'Afrique Verte dans l'environnement malien du domaine de la sécurité alimentaire ? Quand doit on prendre la décision d'arrêter ou de poursuivre une action, et quels sont les différents niveaux des prises de décisions ? Des réponses satisfaisantes ont été données à toutes ces questions tantôt par le consultant, tantôt par le coordinateur qui jouait le rôle de modérateur ou par les autres participants. A la lumière des débats, il est ressorti que la mesure des impacts directs et les prises de décisions d'Afrique Verte doit être à court terme et quand à celle des impacts hautement agrégés, elle se fera à long terme.

❖ **Travaux de groupe** : Le premier jour, trois groupes de travail ont été constitués autour des axes de prestation ci après : 1^{er} groupe : appui à la structuration des OP et information, 2^{ème}

groupe : facilitation de l'accès au crédit et mise en relation et enfin 3^{ème} groupe : renforcement des capacités des commerçants et UT. Les groupes ont travaillé sur l'aspect des champs d'observation et ont fait ressortir pour chaque champ d'observation les indicateurs les plus pertinents.

❖ **Restitution en plénière** : Chaque groupe a exposé en plénière les résultats de ses travaux. Les indicateurs retenus ont fait l'objet de discussions et d'échanges.

Au deuxième jour du séminaire, trois groupes de travail ont été également constitués. Ces groupes ont travaillé pour faire ressortir au titre de chaque indicateur, les informations nécessaires, les méthodes et les échantillonnages, la fréquence de collecte des données, la qualité de l'agent collecteur et les outils de collecte de données.

Le séminaire a été très animé et très enrichissant pour les participants. Il a permis aux uns et aux autres de mieux appréhender le rôle qu'ils doivent désormais jouer pour qu'Afrique Verte puisse mesurer et améliorer son efficacité dans le domaine de la sécurité alimentaire au Mali.



Séance d'exposés/échanges/débats lors du séminaire.

Photo : Cellule capitalisation Afrique Verte

LES TRANSFORMATRICES DU DISTRICT DE BAMAKO A LA 2^{ème} FOIRE DE LA CEN-SAD

Le CEN-SAD (Communauté des Etats sahélo-sahariens) est un organisme international qui regroupe 22 Etats du Maghreb et des pays subsahariens.

Chaque année, son Secrétariat Général organise avec le pays dont le Chef d'Etat assure la présidence de la Conférence des leaders et Chefs d'Etats une foire. Cette foire est une manifestation économique et commerciale qui couvre tous les domaines de l'activité économiques des pays membres.

Elle vise essentiellement à faire connaître les biens et services disponibles dans les pays membres, à nouer des relations de coopération fructueuses entre hommes d'affaires et entre acteurs économiques des pays, à promouvoir le partenariat et à faire connaître la culture des Etats membres.

C'est ainsi que du 19 au 27 novembre 2004, s'est tenue à Bamako au Mali la 2^{ème} Foire de la CEN-SAD. Vingt Associations et UT (Unité de Transformation) sur trente de la Coordination des transformatrices du District de Bamako, encadrées par Afrique Verte sur financement de la Fondation Stromme ont pris part à cette manifestation. Elles ont fait une exposition- vente de produits transformés à base de céréales locales.

Selon les responsables commerciales, un chiffre d'affaire de plus de 700 000 francs CFA a été réalisé par les participantes. Ce chiffre est un peu en deçà des espérances, mais par rapport à beaucoup d'exposants, les responsables ont estimé que la foire a été d'une réussite, surtout sur le plan organisationnel et relationnel.

Leurs carnets d'adresses ont été bien fournis par les participants venus du Niger, du Burkina, du Sénégal, du Maroc, du Togo, du Bénin et bien d'autres ; ils ont tous sollicité une collaboration fructueuse avec les transformatrices.

Lors de la visite du stand d'Afrique Verte par le Président de la République Amadou Toumani Touré (ATT), les transformatrices ont exposé les difficultés de leur activité sous forme de doléances à savoir : le manque d'équipements appropriés, le manque de débouchés et le manque de ressources de financement (fonds de roulement).

A ces doléances, le Président de la République a, séance tenante interpellé le ministre de l'Industrie et du Commerce pour qu'il diligente plus d'actions vers ce secteur dans son programme de développement des petites et moyennes entreprises.

Le ministre à son tour a promis aux femmes d'être désormais disponible et plus attentif aux actions de transformation des céréales locales au Mali.



Visite du stand d'Afrique Verte : Le Président de la République Amadou Toumani Touré (ATT) rencontre les transformatrices partenaires de'Afrique Verte.

Photo : Cellule capitalisation Afrique Verte

Affaires... Affaires... Affaires

VOUS VOULEZ AIDER NOS BRAVES FEMMES A PROMOUVOIR LE SECTEUR DES PRODUITS TRANSFORMES AGROALIMENTAIRES ?

**Vous aimez les produits transformés agroalimentaires à base de céréales locales ?
Vous voulez en savoir plus sur les qualités nutritionnelles et diététiques de ces produits ?**

VOUS VOULEZ CONNAITRE DES ADRESSES INTERESSANTES D'APPROVISIONNEMENT ?

**Pour toute autre information complémentaire, adressez-vous à :
Mme Adama Aïssa TALL, Responsable de la promotion des produits transformés -
Afrique Verte Mali Tél : 00(223)221 97 60/ 221 57 79 / 221 57 69
ou tél/fax : 00(223) 221 34 11 E-mail : afriqueverte@afribone.net.ml**

**Ou à : Mme Diallo Mariam, Présidente de la Coordination des transformatrices du
District de Bamako - Cell : 00 (223) 644 45 00**



Stand d'Afrique Verte à la 2^{ème} Foire CEN-SAD : exposition des Associations et UT du District de Bamako (produits transformés à base de céréales locales).

Photo : Cellule capitalisation Afrique Verte

Les bourses aux céréales 2005 en perspective

TYPES DE BOURSES	DATES
Mini Bourse de Niono	8 – 9 janvier 2005
Mini Bourse de Sévaré	26 – 27 janvier 2005
Bourse Internationale de Kayes	2 – 3 février 2005
Bourse régionale Kita	Février 2005
Mini Bourse de Koufiala	23 – 24 février 2005
Bourse régionale Diéma	Mars 2005
Bourse Nationale de Ségou	28 – 29 mars 2005
Bourse Blé Tombouctou	11 – 12 avril 2005
Bourse aux produits transformés Bamako	25 – 26 avril 2005

Faites de bonnes affaires !

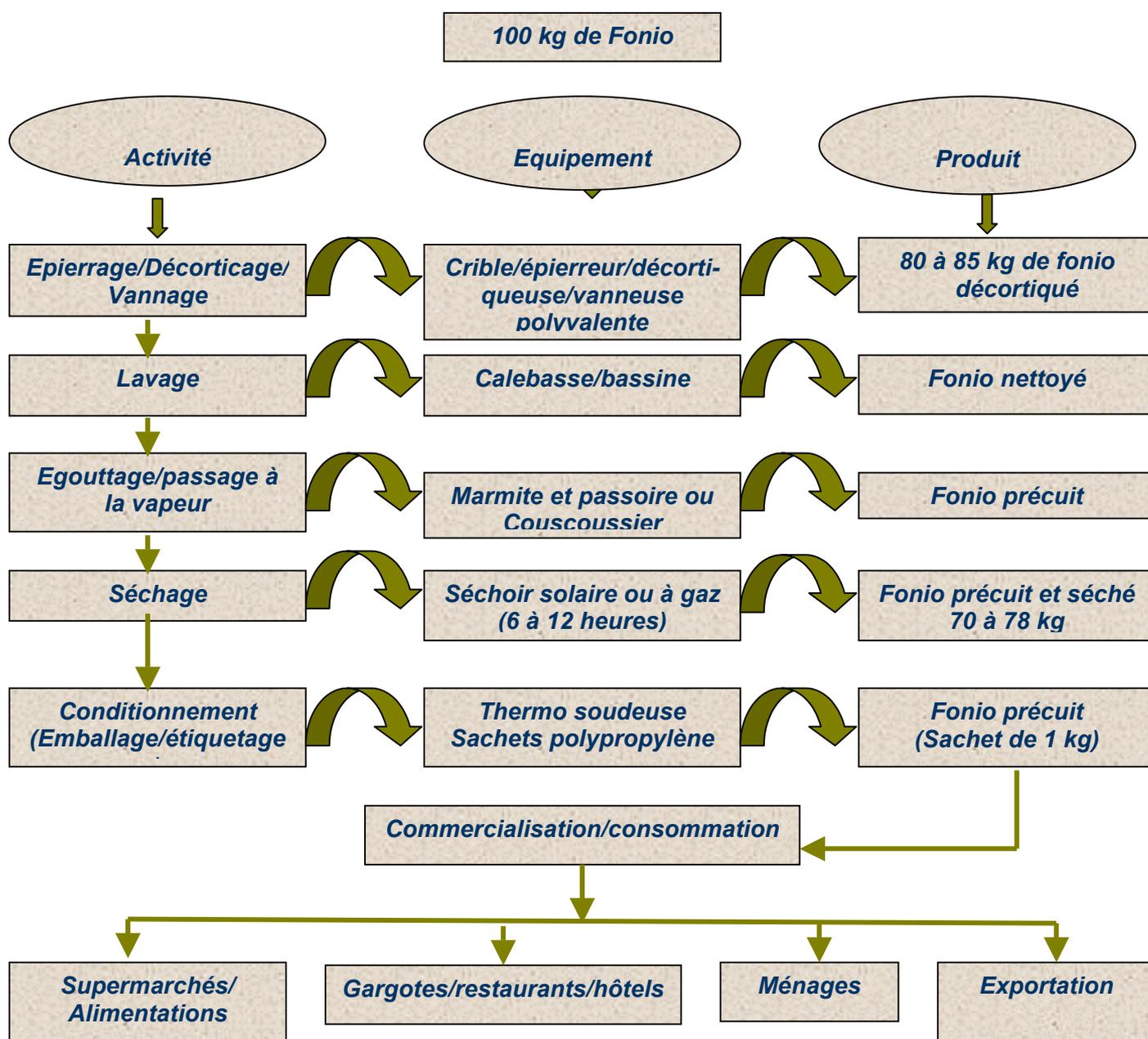
Nos meilleurs voeux 2005

LE SAVOIR FAIRE DES FEMMES

LE FONIO, sous ses diverses formes de recettes culinaires traditionnelles telles que le couscous, le fonio au gras, le djouka, le laro, le tô, la bouillie pour ne citer que ceux-ci, est actuellement très apprécié au Mali. Il est également de loin le plus sollicité parmi les produits locaux transformés agroalimentaires à l'exportation surtout vers l'Occident.

Les principales zones de production sont les régions de Sikasso, Ségou et Mopti. Il est également produit en faible proportion dans les régions de Kayes et Koulikoro. Le fonio sauvage est le plus rependu à Tombouctou et Gao. Les qualités organoleptiques, nutritionnelles et diététiques et en plus la disponibilité actuelle des matériels de transformation font que le fonio est entrain d'occuper aujourd'hui une place importante dans les habitudes alimentaires des maliens du milieu urbain.

La recette de ce trimestre est la préparation du fonio précuit :



VISITES/ RENCONTRES/ ECHANGES

- ❖ Mission de Madame Michèle COSTE membre du CA d'Afrique Verte au Mali, du 21 au 27 novembre 2004. A Afrique Verte, elle s'est entretenue avec les responsables de la Coordination sur la situation de la campagne agricole 2004/2005 et l'invasion acridienne. Les échanges ont ensuite porté sur le processus d'autonomisation d'Afrique Verte. A ce niveau, elle a surtout prodigué des conseils et des suggestions pour que cette autonomisation se passe dans le délai imparti et dans les meilleures conditions. Il faut rappeler que toujours dans le cadre de l'autonomisation, elle a rencontré deux membres du Comité de Pilotage en l'occurrence Mme Bâ Fatoumata Coulibaly et Mr Souleymane Dembélé.
- ❖ Le 11 décembre 2004, visite de Mme Aimée Guillard, journaliste à RFI. Elle s'est entretenue avec le Responsable de la Cellule capitalisation à propos des actions d'Afrique Verte dans le domaine de la sécurité alimentaire et la lutte contre la pauvreté au Mali. Elle s'est également entretenue avec deux promotrices d'UT (Mme Soumaré Modia et Mme Cissé Fanta) sur la problématique de la transformation et le rôle des femmes dans la promotion du secteur au Mali.
- ❖ Du 11 au 22 décembre 2004, visite du Voyage d'immersion du groupe de Toulouse en France. Le groupe a rendu visite à des organisations paysannes et associations féminines gestionnaires de banques de céréales du réseau Afrique Verte dans les régions de Kayes, Ségou et Mopti.
- ❖ Le 19 décembre 2004, rencontre mensuelle du Comité de Pilotage d'Afrique Verte Mali. Il s'est agi d'échanger autour des plans d'actions qui ont été d'ailleurs unanimement adoptés. Il a été porté à la connaissance des participants, des informations sur la participation des membres du Comité de Pilotage aux bourses aux céréales et la rencontre des Coordinateurs et Présidents des comités de pilotages des antennes d'Afrique Verte. Le Président et la Vice Présidente du Comité de Pilotage doivent participer à la mini bourse de Niono prévue les 08 et 09 décembre 2005.

DIVERS

PAGE NOIRE

Un adage de chez nous dit ceci : la mort d'un seul individu ne détruit pas un village, mais elle est tout de même un présage de jours sombres dans le village.

Madame Bocoum Nana Kéita, membre du Comité de Pilotage d'Afrique Verte Mali, décorée de la médaille de l'Ordre du Mérite Agricole et grande promotrice des produits transformés locaux a rejoint sa dernière demeure le 11 novembre 2004 par suite de maladie.

A sa famille durement éplorée, tout le personnel de l'ONG Afrique Verte, les membres du Comité de Pilotage d'Afrique Verte Mali se joignent à la grande famille des transformatrices de céréales du District de Bamako pour présenter les condoléances les plus attristées.

QU'ALLAH le TOUT PUISSANT lui accorde sa MISERICORDE, AMEN